

Scheda di iscrizione – Fiche d’inscription Conference Registration Form

*Si prega di inviare (via email o via fax) la scheda compilata **entro il 31 agosto 2016**,
fino ad esaurimento dei posti, alla Segreteria*

*Prière d’envoyer (par courriel ou par fax) la fiche complétée **avant le 31 août 2016**
au Secrétariat, dans la limite des places disponibles*

*Please send by mail or by fax this registration form to the Secretariat,
until all the places are filled up, **by 31 August 2016***

.....
Cognome e nome/ Nom, Prénom/ Last Name, First name

.....
Indirizzo/ Adresse/ Address

.....
Città e cap, Nazione/ Code postal et Ville, Pays/ City and Post Code, Country

.....
Tel. - Fax

.....
Cellulare/ Portable/ Cell Phone

.....
E-mail

.....
Qualifica/ Profession/ Profession

.....
Età/ Âge/ Age

.....
Arrivo/ Arrivée/ Arrival

.....
Partenza/ Départ/ Departure

- specificare modalità, stazione/aeroporto, giorno e ora.
- préciser par quel moyen, gare/aéroport, le jour et l’heure.
- specify means of transportation, station/airport, day and time.

.....
Firma, Il sottoscritto si iscrive al XXIV Convegno Ecumenico Internazionale
Signature, Le soussigné s’inscrit au XXIV^e Colloque Œcuménique International
Signature, I would like to register for the XXIVth International Ecumenical Conference

- Per l'iscrizione è necessario **telefonare** alla Segreteria, **inviare successivamente la scheda** compilata versando la **quota di iscrizione non rimborsabile di € 50,00, tramite CCP n. 10463131 intestato a "Comunità di Bose"** (causale: "Iscrizione Convegno Ecumenico") **entro il 31 agosto 2016.**
- **Quota di partecipazione al Convegno**, in aggiunta alla quota di iscrizione: **€ 250,00.** Sono comprese le spese di vitto e alloggio. L'ospitalità, a partire dal 6 settembre 2016, sarà assicurata presso il Monastero e presso alcune strutture nelle vicinanze di Bose.
- Per chi partecipa in giornata è richiesta la quota di **€ 20,00** per il pranzo o la cena, oltre al contributo per le spese organizzative: entrambe da versare all'arrivo alla Segreteria. Sono possibili facilitazioni economiche per gli studenti: rivolgersi alla Segreteria.
- **Per arrivare a Bose** in treno: raggiungere la stazione FS di **Santhià** (sulla linea Torino-Milano), da dove è possibile prendere un taxi. È previsto, a richiesta, un servizio di collegamento Santhià-Bose: alle **ore 17.30 di martedì 6 settembre 2016 da Santhià per Bose;** e alle **ore 14.30 di sabato 10 settembre 2016 da Bose per Santhià.** Per ogni ulteriore informazione rivolgersi alla Segreteria.

- Pour l'inscription au Colloque, il est nécessaire de **contacter** le Secrétariat et d'**envoyer la fiche d'inscription avant le 31 août 2016.**
- Pour la participation au Colloque nous indiquons les **contributions** suivantes: **€ 50,00** frais d'inscription; **€ 250,00** participation au Colloque. Sont compris les frais de pension. L'accueil, à partir du 6 septembre 2016, sera assuré selon les possibilités dans le Monastère de Bose et auprès de structures voisines.
- Pour la participation en journée, on demande une contribution de **€ 20,00** pour chaque repas: merci de s'adresser au Secrétariat.
- Des facilitations économiques sont possibles pour les étudiants: s'adresser au Secrétariat.
- **Pour se rendre à Bose en train:** atteindre la gare FS de **Santhià** (sur la ligne Turin-Milan), d'où il est possible de réserver un taxi. Un service de transport Santhià-Bose est disponible: le **6 septembre 2016 à 17h 30 de Santhià pour Bose;** et le **10 septembre 2016 à 14h 30 de Bose pour Santhià.** Il est nécessaire de s'annoncer auprès du Secrétariat.
Pour toute information ultérieure demander au Secrétariat.

- To register for the Conference, please **contact** the Secretariat and **send the registration form by 31 August 2016.**
- For participation in the Conference we suggest the following **contribution:** **€ 50,00** registration fee; **€ 250,00** participation in the Conference. The contribution covers room and board expenses. Lodgings for the participants from 6 September will be provided at the Monastery and in the nearby area.
- Those who don't require lodging are requested to pay **€ 20,00** for each meal: please contact the Secretariat upon your arrival.
- Financial accommodations are possible for students: contact the Secretariat.
- **To reach Bose by train:** get off at the **Santhià** station (on the Milan-Turin line), from where it is possible to take a taxi. Transportation service Santhià-Bose will be provided: on **Tuesday, 6 September 2016 at 5:30 pm from Santhià to Bose;** and on **Saturday 10 September 2016 at 2:30 pm from Bose to Santhià.** Please make a reservation with the Conference Secretariat.

For any further information, please contact the Secretariat.

Convegno Ecumenico - Segreteria

Monastero di Bose - I-13887 Magnano (BI)

Tel. +39.015.679.185 - Fax +39.015.679.294

convegni@monasterodibose.it - www.monasterodibose.it